

Fonds cantonal de l'aide au sport

Rapport d'activité 2012

www.ge.ch/sport

Contact
Fonds cantonal de l'aide au sport
Case postale 154
1211 Genève 8
aideausport@etat.ge.ch
022 327 94 60

Impressum
© 25 septembre 2013 by Commission cantonale d'aide au sport, Service cantonal du sport
Département de l'instruction publique, de la culture et du sport (DIP), Etat de Genève
Graphisme: ab design graphique
Photos: Pierre Albouy



REPUBLIQUE
ET CANTON
DE GENEVE

POST TENEBRAS LUX



LOTERIE
ROMANDE

soutien au
sport

Sommaire

Points forts de l'année 2012.....	4
Organisation	5
Attributions 2012 - Aides ordinaires.....	6
1. Sport associatif	7
1.1 Sports individuels.....	7
1.2 Sports d'équipe.....	12
2. Promotion de la relève	16
2.1 Sports individuels	16
2.2 Sports d'équipe	18
3. Sport d'élite	18
3.1 Sports individuels	18
3.2 Sports d'équipe	20
4. Sport pour tous.....	20
5. Infrastructures sportives.....	20
6. Manifestations sportives.....	21
Attributions 2012 - Aides exceptionnelles.....	21
Comptes annuels	22



Points forts de l'année 2012



En 2012, le Conseil d'Etat a attribué 4'243'323 F de soutiens financiers à plus de 400 acteurs du sport genevois, provenant de 52 disciplines sportives différentes, à travers le Fonds cantonal de l'aide au sport.

Avec 65% des aides ordinaires attribuées, le sport associatif constitue le domaine le plus soutenu (associations cantonales et clubs sportifs). Suivent ensuite les manifestations sportives (15%), le sport d'élite (9%), les infrastructures sportives (5%), la promotion de la relève (4%) et le sport pour tous (2%).

Domaines	2012	%	2011	%
1 Sport associatif	2'528'160	65%	2'530'810	65%
2 Promotion de la relève	162'000	4%	153'000	4%
3 Sport d'élite	366'050	9%	213'500	5%
4 Sport pour tous	64'500	2%	40'000	1%
5 Infrastructures sportives	210'000	5%	446'700	11%
6 Manifestations sportives	588'400	15%	530'850	14%
Aides ordinaires	3'919'110	100%	3'914'860	100%
Tour de Romandie	179'214		179'668	
Aides exceptionnelles	145'000		790'330	
TOTAL	4'243'323		4'884'858	

Organisation

Le Conseil d'Etat décide des attributions du Fonds cantonal de l'aide au sport. Il se fonde, pour les aides ordinaires, sur les propositions de la commission cantonale d'aide au sport.

En 2012, la commission cantonale d'aide au sport a tenu 10 séances plénières et 9 séances de sous-commissions.

En plus du règlement du Conseil d'Etat sur l'aide au sport (I 3 15.9) du 3 novembre 2010, le dispositif de régulation du Fonds cantonal de l'aide au sport a été complété par la mise en place en 2012 d'un règlement interne, qui fixe la procédure d'attribution, et d'une directive d'attribution, qui définit les conditions et critères d'attribution dans chaque domaine.

En 2012, la composition de la commission a été la suivante:

Président	Daniel Genecand
Vice-présidente	Andrea Villanyi
Membres	Xavier Blanc
	Sybille Bonvin (jusqu'en octobre 2012)
	Jean-Pierre Colombo
	Elisabeth Débenay (jusqu'en janvier 2012)
	Jean-Marc Guinchard
	Eric Ischi
	Georgette Marwalder
	Pierre Ochsner
	Grégoire Pennone (jusqu'en mars 2012)
	Roger Servettaz
Secrétariat	Marie Pesse

Le service cantonal du sport assure le rôle de surveillance du Fonds cantonal de l'aide au sport pour le Département de l'instruction publique, de la culture et du sport (DIP). Olivier Mutter, directeur, et Michael Kleiner, directeur adjoint, assistent régulièrement aux travaux de la commission.



Attributions 2012 - Aides ordinaires

L'attribution des aides ordinaires est décidée par le Conseil d'Etat sur la base des propositions de la commission cantonale d'aide au sport.

Domaines	2012	%
1 Sport associatif*	2'528'160	65%
Sports individuels	1'328'320	
Sports d'équipe	1'199'840	
2 Promotion de la relève	162'000	4%
Sports individuels	94'500	
Sports d'équipe	67'500	
3 Sport d'élite	366'050	9%
Sports individuels	181'050	
Sports d'équipe	185'000	
4 Sport pour tous	64'500	2%
5 Infrastructures sportives	210'000	5%
6 Manifestations sportives	588'400	15%
Total	3'919'110	100%

*Le montant de 2'528'160 F attribué en 2012 au sport associatif se répartit entre les associations cantonales (776'840 F, 31%) et les clubs sportifs (1'751'320 F, 69%).



1. Sport associatif

2'528'160

1.1 Sports individuels

1'328'320

AERONAUTISME

Groupe Vol à voile Montricher	2'450
Club Vol Libre Genève (Troinex)	960

ALPINISME

Club alpin «Le Glacier»	720
Section genevoise - club alpin suisse - commission des cabanes.....	3'120
Club alpin suisse - section carougeoise	3'060
Amis montagnards.....	1'440
GenèvEscalade	3'640

ATHLETISME / TRIATHLON

Association genevoise d'Athlétisme (AGA) *	32'290
Centre athlétique de Genève (CAG)	1'200
Stade Genève	10'560
AVG Viseu-GE Athlétisme	1'230
Tri Club Genève / Triathlon Club Genève	3'010
Club d'Orientation CERN	1'920
SATUS Athlétisme Genève	670

AVIRON / CANÔE

Section de l'Aviron SNG	7'360
Club d'Aviron de Vézenaz	8'970
Canoë club de Genève	6'940
Team Genève Kayak	3'450

BADMINTON

Association cantonale genevoise de Badminton (ACGB) *	30'000
BC Genève	2'860
BC Chênois	2'790
BC BAD Grand-Saconnex	1'160
BC Mandement	2'340
BC Perly-Certoux	2'630
BC Rousseau	2'910
BC Roches	900
Batho - BC Thônex	1'150
Versoix BC	2'740
BC Calvin	860
Volant véloce BC	480
BC Onex	1'440
BC Pivanet	480

BOXE

Ring Star Boxe Vernier	1'400
Boxing club de Versoix	1'380





BILLARD

Club de billard de Plainpalais	1'400
--------------------------------------	-------

CYCLISME

Union vélocipédique genevoise (UVG) *	24'900
Tour des Jeunes	6'000
Commission du Vel d'Hiv Genève	4'380
Bicross club de Genève	7'180
Pédale des Eaux-Vives - Genève	3'280
Vélo club Lancy	3'460
Le Défi Boscardin	1'380
Bikeinlove Cycling Management	1'350

ECHECS

Fédération genevoise d'Échecs *	4'180
Club d'Échecs de Genève	2'810
Échecs club Bois-Gentil	1'800
École d'Échecs de Genève	4'340

ESCRIME

Club hygiénique de Châtelaine section Escrime	2'320
Société d'Escrime de Genève	8'930
Escrime Florimont-Lancy	1'570

LUTTE

Club des lutteurs de Carouge	1'220
Genève Lutte libre + Gréco romaine	2'770

GYMNASTIQUE

Association genevoise de Gymnastique (AGG) *	120'210
Exploitation salle GA Bois-des-Frères - AGG	40'000
FSG Aire-Lignon	7'450
FSG Bernex-Confignon	8'530
Club Athlétique de Vernier	2'910
FSG Carouge	6'620
FSG Chêne Gymnastique Genève	13'920
FSG Collonge-Bellerive	6'480
FSG Compesières	1'800
FSG Eaux-Vives	4'350
École de gymnastique artistique EGAG	4'920
FSG Genève-Grottes	3'310
FSG Geisendorf-Genève	2'570
FSG Genève-Ville Dames	1'680
FSG La Jonquille	4'640
FSG Lancy	12'060
Versoix Gym parents-enfants	1'350
FSG Mandement	7'510
FSG Meyrin féminine	3'260
FSG Onex	10'190
FSG Perly-Certoux	4'680

FSG Petit-Saconnex	1'560
FSG Pregny-Chambésy	6'720
FSG St.-Jean Cayla	960
FSG Troinex	2'380
FSG UGS - Urania Genève Sport	2'100
FSG Veyrier	11'840
FSG Chambésy-Jeunesse	5'010
Association ge de gymnastique acrobatique AGGA + Camps	14'070
FSG Acro-Genève	6'760

HIPPISME

Fédération Genevoise Équestre (FGE) *	12'220
Club hippique l'Eperon	3'420
Club équestre du Lys - Voltige + Tétrathlon	1'510
Poney club de Presinge	2'160
Passion Pony-Games Sezenove	2'030
Pony-Games Laconnex	1'100

JUDO / JU-JITSU

Association cantonale genevoise de Judo et Ju-jitsu *	28'310
Ju-jitsu judo club Compesières	3'970
Ju-jitsu Chôku Miyabi Meyrin	1'080
Judo club de Carouge	5'750
Judo club des Eaux-Vives	4'030
Judo club Meyrin	5'710
Judo kwai Lancy	3'350
Dojo Lancy-Palettes	1'990
Budo club Satigny	4'980
Budo club des Trois Chêne	5'930
Goshin Dardagny	1'320

KARATE

Association cantonale genevoise de Karaté-do (ACGK) *	3'180
Ippon Karaté club Tivoli	4'540
Cologne Karaté club	1'040

ARTS MARTIAUX DIVERS

Association genevoise de Viet Vo Dao *	2'800
Union Sportive Cointrin - Shinbudo Martial Arts Academy	3'120
Ecole Kim Taekwondo Genève	720

NATATION

Association Genevoise de Natation (AGN) *	2'190
Aquasynchro Genève	8'720
Avully Natation	2'790
Carouge Natation	5'130
Dauphins Genève	3'360
Genève Natation 1885	17'190
Genève Natation 1885 - Plongeon	5'030
Jeunesse Natation Onex	7'160



Lancy Natation	17'380
Meyrin Natation	3'770
Natation sportive Genève - Satus	13'010
Onex Natation	4'830
Club de natation de Plan-les-Ouates + Synchro	11'360
Dauphins Synchro Vernier	3'700

NAUTISME / VOILE

Fédération genevoise des clubs de Voile (FGCV) *	8'000
ACVL junior - Association des clubs de voile	9'170
Centre d'entraînement régates	21'800
Club Nautique d'Hermance	2'980
Société nautique de Genève section du yachting léger	25'570
Club nautique de Versoix section voile	14'630
Club nautique Baie de Corsier Cool CATSchool catamarans	3'450
Yacht club de Genève	5'300

PATINAGE

Club des patineurs de Genève	6'900
Club des patineurs Trois-Chêne	9'960

PETANQUE

Association genevoise de pétanque *	5'510
---	-------

PLONGEE SOUS-MARINE

Club subaquatique d'Onex	2'130
Centre de Sports sous-marins Genève	1'090

SKI

Association genevoise des clubs de Ski (AGCS) *	30'910
Amis montagnards Genève	2'720
Ski club de Bernex	4'660
Ski-club fédération montagnarde genevoise FMG	1'100
Ski-club de Genève	3'200
Ski-club Onex	4'000
Ski Evasion Genève	680
Ski club campagnes Meinier	3'650
Ski Club de Lancy	2'230
Ski club SAS Genève	2'610
Les Amis des Carroz	1'830
Stella Alpina ski de fond	2'160
Ski club SATUS (Gr. Compétition)	1'990
Snownex - ski & snowboard school	3'670

SKI NAUTIQUE / WAKEBOARD

Association genevoise de ski nautique & wakeboard *	31'440
Société nautique de Genève - hélice et ski nautique	9'270
Club nautique de Versoix - section ski nautique	3'850
Collonge Bellerive Wakeboard	6'380
Twin's Club - TWC	3'580

SPORTS MOTORISES

Ecurie La Meute	1'830
Motocross club «Les Meyrinos»	4'930

SQUASH

Association Genevoise de Squash (AGS) *	2'800
Squash club de Genève	5'710

TENNIS

Association Régionale Genève Tennis (ARGT) *	55'500
Anières TC	2'920
Avully TC	2'050
Bernex TC	8'560
Carouge TC	2'400
Collonge Bellerive TC	17'500
Confignon TC	2'650
Drizia Miremont TC	22'660
Genthod TC	5'320
Lancy TC	5'370
Lancy-Fraisiers TC	6'170
Meyrin TC	8'170
Onex TC	1'920
TC «Petites Fontaines»	4'490
Services industriels TC	3'040
Soral TC	1'090
Troinex TC	2'310
Trois-Chêne TC	5'680
Vernier TC	7'130
Versoix TC	8'160
Veyrier Grand-Donzel	13'840
Club International de Tennis	3'560
TC Chavannes de Bogis Joto Tennis	4'720
TC Geneva Country Club (Bellevue)	7'340
Frontenex-Milly TC	2'210

TENNIS DE TABLE

Association genevoise de Tennis de table (AGTT) *	21'100
Bernex CTT	4'430
Carouge CTT	3'760
Châtelaine CTT	3'400
Grand-Saconnex CTT	790
Mandement CTT	2'350
Meyrin CTT	3'360
Onex CTT	1'100
Puplinge CTT	1'830
Rapid Genève CTT	950
Silver Star CTT	4'000
Urania-Genève-Sport Chênois CTT	4'280
Vernier CTT	780
Versoix CTT	2'180



Veyrier CTT	4'320
ZZ-Lancy CTT	4'730

TIR

Association sportive genevoise de Tir (ASGT) *	18'980
Société de Tir «Pro Helvetia»	1'350
Société de Tir militaire «Le Tell»	1'750
Société de Tir de Versoix	3'470
Société de Tir des carabiniers genevois	720
École de Tir sportif du Mail	1'590
Société de Tir chénoise	1'180

TIR A L'ARC

Association des Archers genevois (ADAGE) *	5'100
Les Robins club de Tir à l'arc	750
Sagittaire Genève	1'270
Compagnons de l'Arc	780
Arc club de Jussy	6'310

ROCK ACROBATIQUE - DANSE

BC swing rock acrobatique	3'760
---------------------------------	-------

* Association cantonale

1.2 Sports d'équipe

1'199'840

CRICKET

Cricket Genève International	2'160
------------------------------------	-------

BASKETBALL

Association cantonale genevoise de Basketball (ACGBA) *	60'000
Bernex Basket club	12'000
Lions Carouge BBC	5'040
Champel Genève Basket	6'000
Chêne Basket club 3C	6'720
Collonge Basket club	3'600
Grand-Saconnex Basketball	12'720
Lancy Basket	9'120
Meyrin Basket	12'480
Pâquis-Seujet Basketball Genève club	6'000
Saint-Jean Basket	2'880
Stade Français de Genève - Basket féminin	1'440
UGS Section basketball	3'840
E.S. Vernier Basketball	5'040
Versoix Basket	8'160
Veyrier Salève Basket	2'640
Groupement autonome de Basketball	1'920
Maccabi	480

CURLING

Curling club de Genève	12'480
------------------------------	--------

FOOTBALL

Association cantonale genevoise de Football (ACGF) *	110'600
Acacias-Ville FC	6'000
F.C. Aire-Le Lignon	12'720
ADP Genève FC (ex ASPG Genève)	720
AS Fribourgeoise FC	960
Athlétique-Régina FC	10'080
Avanchet-Sport FC	7'920
Sport Genève BENFICA (ex-Benfica-Arve Genève FC)	5'760
C.D. Cerceda FC	960
Choulex FC	4'080
City FC	13'440
CS Chénois FC	13'920
CS Interstar FC	4'800
CS Italien FC	13'440
Collex-Bossy FC	8'880
Compsières FC	9'120
Donzelle FC	8'160
Etoile Carouge FC	25'200
Champel FC (ex Etoile Champel)	14'880
Etoile Laconnex FC	7'680
Famalicao de Genève FC (ex Plainpalais-Sports)	3'600
Geneva FC	5'040
Grand-Lancy FC	11'760
Grand-Saconnex FC	10'560
Hispania FC	720
Irmadade Galega FC	720
Kosova Fc (ex-Minatori FC)	2'640
Lancy Sports FC	16'320
Meyrin FC	21'360
Onex FC	15'840
Perly-Certoux FC	6'960
Plan-les-Ouates FC	12'000
Rapid Jonction Bosna FC (ex-Jonction)	1'200
Rhexia Vessy FC	4'800
Saint-Jean FC	10'320
Satigny FC	7'920
Association du Servette FC	25'000
Signal Bernex-Confignon FC	16'080
Sporting club de Genebra	960
Stade français de Genève FC	960
Tordoya FC	2'400
U G S FC	12'000
U.S.I. Azzurri FC	960
US Carouge FC	1'200
US Genève - Poste FC	1'200
US Genève-Ville FC	1'440



US Lecce FC.....	960
US Meinier FC.....	6'480
Vernier FC.....	16'560
Versoix FC.....	14'400
Veyrier Sports FC.....	14'880
Etoile Espagnole FC.....	720
FC COHERAN (ex Hermance+Rapid Anières).....	7'440

FOOTBALL AMERICAIN

Geneva Seahawks.....	2'400
Geneva Rising Stars Cheerleaders.....	1'440

HANDBALL

Association genevoise de Handball (AGH) *.....	40'170
Bernex HBC.....	720
Chênois HBC.....	14'160
Genève-Pâquis FSG.....	3'840
Lancy HBC.....	8'160
Plan-les-Ouates HBC.....	4'080
Servette HBC.....	11'040
Vernier HBC.....	1'440
Troinex HBC.....	2'160

HOCKEY SUR GAZON

Association genevoise de Hockey sur gazon (AGHGA) *.....	5'310
Black-Boys HC Genève.....	8'640
Servette Hockey sur gazon.....	20'880
Urania Genève Sport section Hockey sur gazon.....	5'280

HOCKEY SUR GLACE

Association cantonale genevoise de Hockey sur glace (ACGHG) *.....	11'490
Genève-Servette HC - Mouvement juniors.....	27'840
Club des patineurs de Meyrin Hockey.....	18'240
Hockey Club «Trois Chêne».....	13'440

HOCKEY SUR ROULETTES

Genève Rink-Hockey club.....	27'360
------------------------------	--------

UNIHOCKEY

UHC Genève.....	9'360
UHC Grand-Saconnex.....	4'320

RUGBY

Association cantonale genevoise de Rugby (ACGR) *.....	10'010
Hermance région rugby club.....	9'360
Rugby club Genève - PLO.....	9'360
Rugby club CERN-Meyrin-St-Genis.....	7'440

TCHOUKBALL

Association genevoise de Tchoukball *.....	7'480
Tchoukball club Carouge.....	4'320
Tchoukball club Chambésy.....	1'440
Tchoukball club Genève.....	15'840
Tchoukball club Lancy.....	1'680
Tchoukball club Meyrin.....	1'440
Tchoukball club Vernier.....	2'640

VOLLEYBALL

Association genevoise de Volleyball (AGVB) *.....	44'070
Chênois VBC.....	18'480
Etoile-Genève VBC.....	14'160
Genève Volley.....	12'480
Lancy VBC.....	3'600
Meyrin VBC.....	6'240
Servette Star-Onex VBC.....	6'960
Veyrier VBC.....	1'920
Peps VBC.....	6'480
Meinier VBC.....	1'680
Vernier Volley.....	960

WATER-POLO

Carouge Water-Polo - Natation.....	6'240
Genève 1885 Water-Polo - Natation.....	8'880

ASSOCIATIONS DIVERSES

Association Genevoise des Sports (AGS).....	30'000
Groupement sportif de Chancy.....	3'600
Société spéléologique genevoise.....	810

SATUS

Fédération ski et montagne Satus Genève.....	1'590
Satus Club montagnard ouvrier - Ski.....	1'730
Ass. cantonale GE de gym comité cantonal.....	1'550
Satus Grütli Hommes Genève- Gym.....	480
Satus Grütli Féminine Genève- Gym.....	720
Satus Vives - Gym.....	1'970
Satus Genève-Ville - Gym.....	1'720
Union Sportive de Carouge - Gym Dames Satus.....	720
Mixysatus.....	580

* Association cantonale



2. Promotion de la relève

2.1 Sports individuels

94'500

ATHLETISME

AFFESSI Fatim.....	1'500
BELLO Yanier.....	2'000
GARLINSKI Michèle.....	1'000
HERMET Laetitia.....	1'500
JÄGER Yannick.....	1'500

AVIRON / CANOE

BELAIS Fanny.....	2'000
CHABBEY Isaline.....	1'000
CROISIER Emma.....	1'000

BADMINTON

FILLIETAZ Quentin.....	2'000
SCHIPPERINJN Antonin.....	1'500

BICROSS

LOCARNINI Damien.....	1'000
ROJAS Anna Sara.....	1'000

CYCLISME

BEAUD Benoit.....	500
-------------------	-----

EQUITATION

UNG Lauren.....	2'000
-----------------	-------

ESCRIME

BOUGEOIS Louis.....	2'000
---------------------	-------

GYMNASTIQUE

CHRISTEN Vincent.....	2'000
-----------------------	-------

HANDBALL

LEYSS Laura.....	2'000
------------------	-------

JUDO

CORRALES Ismael.....	1'000
PAPA Luca.....	2'000
PAPA Marco.....	2'000
PERRET Ania.....	1'000
SANCHEZ Joé.....	1'000
SANCHEZ Lucas.....	1'000

KARATE

FRANZOSI Marion.....	2'000
SALITO Romain.....	2'000

NATATION

BAUD Noemi.....	1'000
BEGG Roxane.....	2'000
DESPLANCHES Anais.....	1'000
DESPLANCHES Jérémy.....	1'500
ESPINOSA Ricardo.....	1'000
FEBO Jean-Baptiste.....	1'000
FROISSART Alexandra.....	1'000
GIGON Méryl.....	1'000
GREGORI Aurélien.....	1'000
HALDEMANN Alexandre.....	2'000
KUNZI Aurélien.....	2'000
LIESS Nils.....	2'000
LUTZELSCHWAB Arthur.....	1'000
SUCKOW Jonathan.....	2'000
TSCHABUSCHNIG Alexandre.....	2'000
TSCHABUSCHNIG Rachel.....	2'000
WEHRLI Laurence.....	1'000

NATATION SYNCHRONISEE

BURI Adrienne.....	2'000
EL MEHREK Aicha.....	2'000
JACCARD Mélissande.....	2'000
MULLER Estelle.....	2'000

SKI ALPIN

NEF Tanguy.....	2'000
-----------------	-------

SKI NAUTIQUE

COGNE Alexis.....	1'500
COGNE Tatiana.....	1'500
GEUTHER Aline.....	1'500
PATUREL Alizée.....	2'000
STADLBAUR Vincent.....	1'500

TENNIS

FIACAN Stefan.....	2'000
GABRIEL Anais.....	1'000
NIKLES Johan.....	2'000
OTTOMANO Sarah.....	2'000
REY Gaëlle.....	2'000

TENNIS DE TABLE

DUNNER Mirko.....	2'000
-------------------	-------

TIR A L'ARC

DE GIULI Clémentine.....	2'000
--------------------------	-------

VOILE

CASAS Victor.....	1'500
-------------------	-------



2.2 Sports d'équipe 67'500

Hope Geneva Basketball Academy.....	18'000
CPE Meyrin Basket.....	15'000
Association genevoise de tennis de table.....	10'000
Association genevoise de volleyball.....	9'500
Association genevoise de handball.....	7'500
Association Régionale Genève Tennis.....	7'500

3. Sport d'élite 366'050

3.1 Sports individuels 181'050

ATHLETISME

BEYENE Aron.....	3'000
MARTINS Jessica.....	3'000
TESFAYE Eticha.....	3'000
HUWILER Thomas.....	1'000

AVIRON

TRAMER Lucas.....	10'000
-------------------	--------

BICROSS

BLANC Renaud.....	3'000
KELLER Axel.....	3'000

CANOE

CHABBEY Elise.....	3'000
CHABBEY Lucien.....	3'000
HAEDERLI Loic.....	3'000

CURLING

DE CRUZ Peter.....	3'000
SCHWARZ Benoit.....	3'000
TANNER Valentin.....	3'000

CYCLISME

HUGENTOBLER Grégory.....	3'000
HUGENTOBLER Loic.....	3'000
PERIZZOLO Loic.....	3'000
WUST Lionel.....	3'000

ECHECS

DE SEROUX Camille.....	3'000
------------------------	-------

EQUITATION

PUTALLAZ Jessy.....	3'000
---------------------	-------

ESCRIME

PIREK Valentin.....	3'000
---------------------	-------

GOLF

DE SOUSA Raphaël.....	3'000
-----------------------	-------

ESCALADE

GENECAND Léon.....	3'000
--------------------	-------

GYMNASTIQUE

PERRICHON Marine GR.....	3'000
YACOUB Souheila GR.....	3'000
TOMCIK Christopher GA.....	3'000

JUDO

MAGNIN Aurélie.....	3'000
HISCHIER Dominique.....	10'000
ROBRA Juliane.....	10'000
SCHENKEL Nicolas.....	3'000

MOTOCROSS

TONUS Arnaud.....	3'000
-------------------	-------

NATATION

MATHEY Iris.....	3'000
OBERSON Swann.....	10'000
VAN DOOREN Erik.....	3'000

SKI DE VITESSE

MEICHTRY Grégory.....	3'000
-----------------------	-------

SKI NAUTIQUE

STADLBAUR Benjamin.....	3'000
-------------------------	-------

TIR A L'ARC

DE GIULI Valentine.....	3'000
COMTE Magali.....	3'000

TRIATHLON

HERZIG David.....	3'000
-------------------	-------

VOILE

GIROD Guillaume.....	3'000
PSAROFAGHIS Melina.....	3'000

VTT

FANDRICH Jenny.....	3'000
JEANDIN Thomas.....	3'000





WINTER SPECIAL OLYMPICS	
DIMANOW Alexandre - Special Olympics.....	3'950
MAURIS Patrick - Special Olympics	3'950
CIESLAK Sonia - Special Olympics	3'950
CHAPPUIS Alain - Special Olympics	4'300
CHICHERIO José - Special Olympics.....	4'300
TANNER Moritz - Special Olympics.....	4'300
DIETSCHI Cyril - Special Olympics	4'300

3.2 Sports d'équipe 185'000

Chênois Genève Volleyball - LNA	40'000
Les Lions de Genève - LNA	30'000
Chênois Genève Volleyball - Coupe d'Europe	26'000
Etoile Carouge FC - Challenge League	20'000
Genève Rink Hockey club - LNA.....	20'000
Hope Geneva Basket Academy - LNA	20'000
CS Chênois Genève Handball - LNB	10'000
Genève Volley VBC - LNB.....	10'000
Association genevoise de gymnastique acrobatique	9'000

4. Sport pour tous 64'500

Association Sant«e»scalade	40'000
Association genevoise de volleyball - Volley Ecoles	6'000
Association genevoise de volleyball - Beach Volley Piscines 2012	5'000
Escrime Florimont-Lancy	4'000
Association EspritSport	3'000
Genève Volley VBC.....	2'500
Association genevoise d'athlétisme - Entraînements Athletissima.....	2'000
Urban Training.....	2'000

5. Infrastructures sportives 210'000

Ville de Genève	80'000
Club nautique de Versoix - section voile	50'000
Curling club Genève - Halle de Sous-Moulin	50'000
Soral tennis club.....	20'000
TC Veyrier Grand-Donzel	10'000

6. Manifestations sportives 588'400

Association du Concours Hippique International - CHI 2012	100'000
Association des Jeux de Genève - Jeux de Genève 2012.....	60'000
Association Geneva Open - ATP Geneva Challenger 2012	60'000
Association Genève Marathon - Genève Marathon 2012	50'000
Association Triathlon International de Genève - TIG 2012.....	40'000
Trial Project Association - Finale CM Vélo Trial 2012.....	40'000
Association Genève Futur Hockey - Hockey Challenge 2012.....	30'000
Association Swiss Open Tennis en fauteuil roulant - Swiss Open 2012.....	30'000
Association Triathlon International de Genève - CE 2015.....	20'000
Satigny 2013 - Championnats suisses de cyclisme sur route 2013.....	15'000
Centre Athlétique Genève - AthletiCAG 2012	10'400
Genève Natation 1885 - Championnats suisses hiver 2013	10'000
DPO SA - SuperCross international 2012	10'000
Stade Genève - Championnats suisses U16/U18.....	10'000
Association genevoise de volleyball - Coop Beach Tour 2012.....	10'000
Club nautique de Versoix - Coupe d'Europe Surprise 2012.....	10'000
Association cantonale genevoise de basketball - Tournoi int. 2010	10'000
Association Swiss Judo Open - 2012.....	10'000
Aquasynchro Genève	7'000
Club d'Oriente CERN	6'000
Association genevoise de tennis de table - Championnats suisses 2012...	6'000
FASE - Streetbasket 2012.....	6'000
Association cantonale genevoise de Rugby (ACGR) - Rugby à 7	5'000
Association cantonale genevoise de Rugby (ACGR) - Tournoi du Léman..	5'000
Leman Boxe	5'000
Club des patineurs de Genève - Championnats suisses Elite 2013	5'000
Geneva Festival Beach Rugby.....	5'000
Association des Exercices de l'Arquebuse - Fête cantonale 2014.....	4'000
Curling club Genève - Dolly Cup 2012.....	2'000
Disc Golf Genève - Swiss Open 2012.....	2'000
Bikeinlove Cycling Management - Championnats romands VTT 2012.....	2'000
Association genevoise de volleyball - Nuit du Volley 2012.....	1'500
Geneva Darts League	1'500

Tour de Romandie

Tour de Romandie 2012 - Cyclime	179'214
---------------------------------------	---------

Attributions 2012- Aides exceptionnelles 145'000

L'attribution des aides exceptionnelles est décidée par le Conseil d'Etat après consultation de la commission cantonale d'aide au sport.

Club Sportif Chênois Volleyball - Relève.....	45'000
Club Sportif Chênois Volleyball - Relève.....	20'000
Team Genève 2012 - JO 2012.....	80'000



Compte d'exploitation au 31.12.2012

	<u>31.12.2012</u>
PRODUITS	
Produit de la Loterie Romande	4'823'941.10
Autres produits	3'607.25
TOTAL PRODUITS	4'827'548.35
CHARGES	
Charges d'exploitation	
Attributions ordinaires	3'919'110.00
Participation au Tour de Romandie	179'213.92
Attributions exceptionnelles	145'000.00
Charges d'exercice antérieur	-17'970.00
Total attributions	4'225'353.92
Frais administratifs	
Délégation de personnel (DIP)	44'458.55
Jetons de présence	62'282.50
Fourniture et équipements	0.00
Frais de port	297.70
Frais de déplacement	875.10
Débours divers	409.00
Honoraires et prestations de service	31'600.00
Loyers et charges	11'940.00
Frais informatiques	10'000.00
Total frais administratifs	161'862.85
TOTAL CHARGES	4'387'216.77
RESULTAT ANNUEL 1	440'331.58
Utilisation réserve aides exceptionnelles	145'000.00
Attribution réserve aides exceptionnelles	-468'365.55
RESULTAT ANNUEL 2	116'966.03

Bilan au 31.12.2012

	<u>31.12.2012</u>
ACTIFS	
Comptes courants Etat de Genève	1'261'677.11
Actifs transitoires	0.00
TOTAL ACTIFS	1'261'677.11
PASSIFS	
Fonds étrangers à court terme	
Aides financières - subventions à verser	55'940.00
Aides financières - garanties de déficit	346'400.00
Passifs transitoires	96'220.30
Total fonds étrangers	498'560.30
Capital de l'organisation	
Capital libre	-131'490.77
Capital lié généré - réserve aides exceptionnelles dans le domaine du sport	777'641.55
Résultat de l'exercice	116'966.03
Total fonds propres	763'116.81
TOTAL PASSIF	1'261'677.11